

Please fill out this form to register a business for ANZ Internet Banking. Once you have completed all sections of this form, please send the original copy to your local ANZ branch.

If you require assistance in completing this form please contact your ANZ Relationship Manager, or call the ANZ Internet Banking Support Centre.

(This form can be completed online and printed for signing. If you are not completing this form online, please print in BLOCK LETTERS)

Vui lòng điền vào đơn này để đăng ký ANZ Internet Banking cho doanh nghiệp của Quý khách.

Sau khi Quý khách đã điền đầy đủ các thông tin, vui lòng gửi bản gốc tới chi nhánh ANZ gần nhất.

Nếu Quý khách cần trợ giúp để hoàn tất đơn đăng ký này, vui lòng liên hệ với Trưởng phòng Quan hệ Khách hàng của ANZ, hoặc gọi Trung tâm Hỗ trợ Internet Banking Ngân hàng ANZ.

(Quý khách có thể điền vào đơn đăng ký này trực tuyến và sau đó in ra để ký tên. Nếu Quý khách không điền vào đơn này trực tuyến, vui lòng ghi CHỮ IN HOA)

### SECTION 1: CUSTOMER DETAILS / PHẦN 1: CHI TIẾT KHÁCH HÀNG

Name of entity/Tên Pháp nhân

Trading Name(if applicable)/Tên giao dịch nếu có

Address/Địa chỉ

Telephone number/Số điện thoại

### SECTION 2: BUSINESS CONTACT PERSON / PHẦN 2: NGƯỜI LIÊN HỆ CỦA DOANH NGHIỆP

Please nominate below a contact person who is authorised by the Entity to speak to ANZ about ANZ Internet Banking. This person must already be identified and verified by ANZ in accordance with the law and ANZ's customer identification requirements.

Vui lòng chỉ định dưới đây một người liên hệ được Pháp nhân ủy quyền để liên lạc với ANZ về ANZ Internet Banking. Người này đã phải được ANZ xác định danh tính và xác thực theo quy định của pháp luật và các quy định về xác định danh tính khách hàng của ANZ.

Surname/Họ

Given Names/Tên đệm và Tên

ID number/Số CMND/Hộ chiếu

Telephone Number/Số điện thoại

Facsimile Number/Số Fax

Please nominate below an ANZ Internet Banking Security Code for the contact person. This security code is required when contacting ANZ regarding ANZ Internet Banking. The security code can be letters or numbers, or a combination of both.

Vui lòng chỉ định dưới đây một Mã Bảo Mật ANZ Internet Banking cho người liên hệ. Quý khách cần cung cấp Mã bảo mật này mỗi khi liên hệ với ANZ về ANZ Internet Banking. Mã bảo mật có thể là chữ hoặc số, hoặc kết hợp cả hai.

(Fold and staple this section to ensure privacy)

(Gấp và ghim phần này lại để giữ bí mật)

Security code (between 6 to 14 characters)/Mã bảo mật (Có từ 6 đến 14 ký tự)

Please note:

• This is **not** your ANZ Internet Banking Password.

Lưu ý:

• Đây không phải là Mật khẩu ANZ Internet Banking của Quý khách.

## SECTION 3: SECURITY DEVICE REQUEST / PHẦN 3: ĐĂNG KÝ SỬ DỤNG THIẾT BỊ BẢO MẬT

Request for Security Device Option (for all Authorized Users)

Đăng ký sử dụng Thiết bị Bảo Mật (áp dụng cho toàn bộ Người dùng Ủy quyền)

 Yes/Có No/Không

Please note The use of the Security Device and your obligations relating to the Security Device are provided in the ANZ Internet Banking Terms and Conditions and the Security Device User Guide.

Lưu ý: Việc sử dụng Thiết bị bảo mật và các nghĩa vụ của bạn liên quan đến Thiết bị bảo mật được mô tả trong Điều khoản điều kiện của dịch vụ ngân hàng trực tuyến ANZ và Hướng dẫn sử dụng Thiết bị bảo mật.

## SECTION 4: ACCOUNT(S) LINKING TO ANZ INTERNET BANKING / PHẦN 4: (CÁC) TÀI KHOẢN KẾT NỐI VỚI ANZ INTERNET BANKING

Please list the ANZ accounts that the Entity would like to be linked on ANZ Internet Banking.

**Account 1** will be the Prime Account for the purposes of ANZ Internet Banking, and the address of which will be used to confirm your registration and any future changes to your ANZ Internet Banking access.

Vui lòng liệt kê các tài khoản tại ANZ mà Quý khách muốn kết nối với ANZ Internet Banking.

**Tài khoản 1** sẽ là Tài Khoản Chính trong ANZ Internet Banking, và địa chỉ lưu trong Tài Khoản này sẽ được dùng để xác nhận đăng ký của Quý khách và mọi thay đổi đối với việc truy cập ANZ Internet Banking của Quý khách trong tương lai.

## Account 1/Tài khoản 1

Account Number/Số Tài khoản

## Account 2/Tài khoản 2

Account Number/Số Tài khoản

## Account 3/Tài khoản 3

Account Number/Số Tài khoản

## Account 4/Tài khoản 4

Account Number/Số Tài khoản

## Account 5/Tài khoản 5

Account Number/Số Tài khoản

## Account 6/Tài khoản 6

Account Number/Số Tài khoản

## Account 7/Tài khoản 7

Account Number/Số Tài khoản

## Account 8/Tài khoản 8

Account Number/Số Tài khoản

If more than eight accounts are required, please copy or reprint this section and section 5 as required, correctly renumber the accounts, and attach the pages to this form.

Nếu Quý khách cần nhiều hơn 8 tài khoản, vui lòng sao hoặc in lại phần này và phần 5, đánh số lại tài khoản cho đúng, và đính kèm các trang đó vào đơn này.

## SECTION 5: BUSINESS LIMIT / PHẦN 5: HẠN MỨC DOANH NGHIỆP

This is the maximum daily cumulative amount for all transactions initiated through ANZ Internet Banking, excluding funds transfers between your linked ANZ accounts denominated in the same currency, cross currency transfer requests, bill payment requests, payroll payment requests and Diskpay transactions. A default Business Limit as specified below will apply if you do not request a Business Limit.

Đây là số tiền tổng tối đa mỗi ngày đối với tất cả mọi giao dịch được khởi tạo thông qua ANZ Internet Banking, ngoại trừ các khoản chuyển tiền giữa các tài khoản liên kết tại ANZ có cùng loại tiền tệ của Quý khách, các yêu cầu chuyển tiền chéo, yêu cầu thanh toán hóa đơn, yêu cầu trả lương và các giao dịch Diskpay. Hạn mức Doanh nghiệp mặc định được nêu dưới đây sẽ được áp dụng nếu Quý khách không chỉ định rõ một Hạn mức Doanh nghiệp.

Business Limit Hạn mức Doanh nghiệp	Requested Business Limit Hạn mức Doanh nghiệp được Yêu cầu
USD 10,000	USD

## Please note that:

- The Requested Daily Limit can not exceed the maximum Daily Limit which currently is **USD 50,000** in case Security Device is not registered and which may be changed at ANZ's sole discretion from time to time.
- The Requested Daily Limit can not exceed the maximum Daily Limit which currently is **USD 150,000** in case Security Device is registered and which may be changed at ANZ's sole discretion from time to time.

## Vui lòng lưu ý:

- Hạn mức hàng ngày được yêu cầu không được vượt quá Hạn mức Hàng ngày tối đa hiện tại là **50,000 USD** nếu khách hàng không đăng ký sử dụng thiết bị bảo mật và Hạn mức Hàng ngày tối đa này có thể được ANZ toàn quyền thay đổi theo từng thời điểm.
- Hạn mức hàng ngày được yêu cầu không được vượt quá Hạn mức Hàng ngày tối đa hiện tại là **150,000 USD** nếu khách hàng đăng ký sử dụng thiết bị bảo mật và Hạn mức Hàng ngày tối đa này có thể được ANZ toàn quyền thay đổi theo từng thời điểm.

## SECTION 6: AUTHORISED USER DETAIL / PHẦN 5: CHI TIẾT NGƯỜI DÙNG ỦY QUYỀN

Please list the individuals who are authorised to access the ANZ accounts listed in Section 3 of this form using ANZ Internet Banking.

For each person listed below, please select:

- (1) the Function Level;
- (2) the ANZ accounts you wish this person to access on ANZ Internet Banking;
- (3) the Access Level for each ANZ account the person is authorised to access on ANZ Internet Banking; and
- (4) the Authorisation Limit if this person has been granted Value Access to the ANZ accounts on ANZ Internet Banking.

Vui lòng liệt kê các người dùng được ủy quyền truy cập vào các tài khoản ANZ liệt kê tại Phần 3 của đơn này thông qua ANZ Internet Banking.

Đối với mỗi người được liệt kê dưới đây, vui lòng chọn:

- (1) Cấp độ Chức năng;
- (2) Các tài khoản ANZ mà Quý khách muốn người này truy cập vào thông qua ANZ Internet Banking;
- (3) Cấp độ Truy cập đối với mỗi tài khoản ANZ mà người này được ủy quyền truy cập thông qua ANZ Internet Banking; và
- (4) Hạn mức Phê duyệt nếu như người này được trao quyền Truy cập Giá trị vào các tài khoản ANZ thông qua ANZ Internet Banking.

### Function Levels

- Authorised Signatory (Level 1) – Can view, initiate and authorise transactions on ANZ Internet Banking;
- Authorised Signatory (Level 2) – Can view and authorise transactions on ANZ Internet Banking;
- Business Administrator (Level 1) – Can set up Business Operators\*, view, initiate and authorise transactions on ANZ Internet Banking;
- Business Administrator (Level 2) – Can set up Business Operators\*, view and initiate transactions on ANZ Internet Banking;
- Business Administrator (Level 3) – Can set up Business Operators\* and view transactions on ANZ Internet Banking.

\*Business Operators are created by Business Administrators within ANZ Internet Banking and therefore not listed on this form. Business Operators are permitted to view transactions or view and initiate transactions on ANZ Internet Banking only.

At least one Authorised User must be a Business Administrator (Level 1 -3).

### Các cấp độ chức năng

- Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 1) – Có thể xem, khởi tạo và phê duyệt các giao dịch trong ANZ Internet Banking;
- Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 2) – Có thể xem và phê duyệt các giao dịch trong ANZ Internet Banking;
- Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 1) – Có thể thiết lập Người Khởi tạo lệnh\*, xem, khởi tạo và phê duyệt các giao dịch trong ANZ Internet Banking;
- Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 2) – Có thể thiết lập Người Khởi tạo lệnh\*, xem và khởi tạo các giao dịch trong ANZ Internet Banking;
- Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 3) – Có thể thiết lập Người Khởi tạo lệnh\*, và xem các giao dịch trong ANZ Internet Banking;

\*Người Khởi tạo lệnh có thể được tạo bởi các Quản trị viên Doanh nghiệp trong ANZ Internet Banking và vì vậy không được liệt kê tại đơn này. Người Khởi tạo lệnh chỉ được phép xem các giao dịch hoặc xem và khởi tạo các giao dịch trong ANZ Internet Banking.

Ít nhất một Người dùng Ủy quyền phải là Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 1 -3).

### Access Levels

- Value – Can fully operate and transact on the nominated ANZ accounts on ANZ Internet Banking, subject to the Authorised User's Authorisation Limit and Multiple Authorisation requirements nominated by the account holder for authorisations of transactions
- Non-value – Can only view information about the nominated ANZ accounts on ANZ Internet Banking.

### Cấp độ Truy cập

- Giá trị – Có thể điều hành và thực hiện đầy đủ các giao dịch trên các tài khoản ANZ được chỉ định trong ANZ Internet Banking, tùy thuộc vào Hạn mức Phê duyệt của Người dùng Ủy quyền và các yêu cầu về Phê duyệt Đa cấp do chủ tài khoản chỉ định để phê duyệt các giao dịch
- Không-giá trị – Chỉ có thể xem thông tin về các tài khoản ANZ được chỉ định trong ANZ Internet Banking.

### Authorised Limit

This is the maximum limit (per transaction) that applies to transactions Authorised by the Authorised User on ANZ Internet Banking. A default Authorisation Limit of Zero will apply, unless nominated otherwise. The Authorisation Limit must not be higher than the value of the Business Limit referred to in section 4.

### Hạn mức Phê duyệt

Đây là hạn mức tối đa (của một giao dịch) áp dụng đối với các giao dịch được Phê duyệt bởi Người dùng được Ủy quyền trong ANZ Internet Banking. Nếu Quý khách không chỉ định, Hạn mức Phê duyệt mặc định bằng Không (0) sẽ được áp dụng. Hạn mức Phê duyệt không được cao hơn giá trị của Hạn mức Doanh nghiệp tại phần 4.

### Authorisations/Phê duyệt:

Number of Authorisations Required to Authorise a Payment

Số lượng Phê duyệt Cần thiết để Phê duyệt một khoản Thanh toán

### Total requested number of Authorised users/Tổng số Người dùng ủy quyền được yêu cầu

Total requested number of Authorised Users

Tổng số Người dùng Ủy quyền được yêu cầu

### Please note:

- Each Authorised User listed below **must** complete the *ANZ Internet Banking - Authorised User Registration form*. For security purposes please send each form to ANZ separately.
- If there are insufficient Authorised Users assigned to authorise transactions, certain ANZ Internet Banking features may be unavailable.
- All Authorised Users :
  - (a) except for Business Operators, must be signatories to the ANZ accounts (s) specified in this form (as reflected on the relevant account authority for each ANZ account); and
  - (b) nominated as an Authorised Signatory and a Business Administrator must comply with the law and satisfy ANZ's customer identification and verification requirements.

ANZ may also require Business Operators to satisfy ANZ's customer identification requirements from time to time.

- Except for the Multiple Authorisation requirements which apply, the Access Level, the Function Level, and any limits that apply for transactions initiated and/or authorised by an Authorised User through ANZ Internet Banking is applicable for the Authorised User's use and operation of ANZ Internet Banking only and may differ from the level of authority granted to that person for functions and/or transactions conducted outside ANZ Internet Banking.

### Lưu ý:

- Mỗi Người dùng Ủy quyền được liệt kê dưới đây **phải** hoàn tất đơn Đăng ký *Người dùng Ủy quyền - ANZ Internet Banking*. Vì mục đích bảo mật, vui lòng gửi riêng từng đơn cho ANZ.
- Nếu không có đủ số lượng Người dùng Ủy quyền được chỉ định để phê duyệt giao dịch, Quý khách có thể không sử dụng được một số tính năng của ANZ Internet Banking.
- Tất cả Người dùng Ủy quyền:
  - (a) ngoại trừ Người Khởi tạo lệnh, phải là người ký điều hành của (các) Tài khoản ANZ nêu tại đơn này (như được thể hiện tại thẩm quyền tài khoản thích hợp đối với mỗi tài khoản ANZ); và
  - (b) được chỉ định làm Người ký Điều hành Ủy quyền và Quản trị viên Doanh nghiệp phải tuân thủ theo pháp luật và thỏa mãn các yêu cầu xác nhận danh tính khách hàng của ANZ.

ANZ cũng có thể yêu cầu Người Khởi tạo lệnh phải thỏa mãn các yêu cầu về xác định danh tính khách hàng của ANZ.

- Ngoại trừ các yêu cầu về Phê duyệt Đa cấp được áp dụng, Cấp độ Truy cập, Cấp độ Chức năng, và mọi hạn mức áp dụng đối với các giao dịch được khởi tạo và/hoặc phê duyệt bởi một Người dùng Ủy quyền thông qua ANZ Internet Banking chỉ áp dụng đối với việc sử dụng và hoạt động của Người dùng Ủy quyền trong ANZ Internet Banking, và có thể khác với cấp độ thẩm quyền được cấp cho người đó đối với các chức năng và/hoặc giao dịch thực hiện bên ngoài ANZ Internet Banking.

### Authorised User 1 / Người dùng Ủy quyền 1

<b>Surname</b> Họ	<b>First/given name(s)</b> Tên đệm và Tên	<b>ID Number/Date of Issue</b> Số CMND hoặc Hộ chiếu/Ngày cấp
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

#### Function Level (pick only one)/Cấp độ chức năng (chỉ chọn một)

- |   |   |   |
|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 1) [CI]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 1)  | <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 2) [CA]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 2)  | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 3) [AA]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 3) |
| <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 1) [AV]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 1) | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 2) [AI]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 2) |   |

#### Authorised user's account access

Referring to the ANZ accounts in Section 3, please select which ANZ account(s) you wish this person to access, including the Access Level, on ANZ Internet Banking.

**Note:** Leave boxes blank against ANZ accounts the Authorised User is not Authorised to access on ANZ Internet Banking.

#### Truy cập tài khoản của Người dùng ủy quyền

Đối với các tài khoản ANZ nêu tại Phần 3, vui lòng chọn (các) tài khoản ANZ nào quý khách muốn người dùng ủy quyền này truy cập, bao gồm cả Cấp độ Truy cập, trong ANZ Internet Banking.

**Lưu ý:** Để trống các ô đối với các tài khoản ANZ mà Người dùng Ủy quyền Không được quyền truy cập trong ANZ Internet Banking.

	Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị
<b>Account 1</b> Tài khoản 1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 3</b> Tài khoản 3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 5</b> Tài khoản 5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 7</b> Tài khoản 7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Account 2</b> Tài khoản 2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 4</b> Tài khoản 4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 6</b> Tài khoản 6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 8</b> Tài khoản 8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Requested authorisation limit (not required for Business Administrator (Level 2 & 3)):

Hạn mức phê duyệt được yêu cầu (không cần có đối với Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 2 & 3)):

**Note:** the requested authorisation limit must be lower than the Business Limit referred to in section 4 above and if you do not request a limit then the default authorisation limit of zero will apply.

**Lưu ý:** hạn mức phê duyệt được yêu cầu phải thấp hơn Hạn mức Doanh nghiệp nói đến tại phần 4 trên đây và nếu Quý khách không yêu cầu một hạn mức thì hạn mức phê duyệt mặc định bằng không (0) sẽ được áp dụng.

### Authorised User 2 / Người dùng Ủy quyền 2

<b>Surname</b> Họ	<b>First/given name(s)</b> Tên đệm và Tên	<b>ID Number/Date of Issue</b> Số CMND hoặc Hộ chiếu/Ngày cấp
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

#### Function Level (pick only one)/cấp độ chức năng (chỉ chọn một)

- |   |   |   |
|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 1) [CI]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 1)  | <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 2) [CA]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 2)  | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 3) [AA]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 3) |
| <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 1) [AV]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 1) | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 2) [AI]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 2) |   |

#### Authorised user's account access

Referring to the ANZ accounts in Section 3, please select which ANZ account(s) you wish this person to access, including the Access Level, on ANZ Internet Banking.

**Note:** Leave boxes blank against ANZ accounts the Authorised User is not Authorised to access on ANZ Internet Banking.

#### Truy cập tài khoản của Người dùng ủy quyền

Đối với các tài khoản ANZ nêu tại Phần 3, vui lòng chọn (các) tài khoản ANZ nào quý khách muốn người dùng ủy quyền này truy cập, bao gồm cả Cấp độ Truy cập, trong ANZ Internet Banking.

**Lưu ý:** Để trống các ô đối với các tài khoản ANZ mà Người dùng Ủy quyền Không được quyền truy cập trong ANZ Internet Banking.



	Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị
Account 1 Tài khoản 1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 3 Tài khoản 3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 5 Tài khoản 5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 7 Tài khoản 7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Account 2 Tài khoản 2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 4 Tài khoản 4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 6 Tài khoản 6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 8 Tài khoản 8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Requested authorisation limit (not required for Business Administrator (Level 2 & 3)):

Hạn mức phê duyệt được yêu cầu (không cần có đối với Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 2 & 3)):

USD

**Note:** the requested authorisation limit must be lower than the Business Limit referred to in section 4 above and if you do not request a limit then the default authorisation limit of zero will apply.

**Lưu ý:** hạn mức phê duyệt được yêu cầu phải thấp hơn Hạn mức Doanh nghiệp nói đến tại phần 4 trên đây và nếu Quý khách không yêu cầu một hạn mức thì hạn mức phê duyệt mặc định bằng không (0) sẽ được áp dụng.

**Authorised User 3 / Người dùng Ủy quyền 3**

Surname Họ	First/given name(s) Tên đệm và Tên	ID Number/Date of Issue Số cm ND hoặc Hộ chiếu/Ngày cấp
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

**Function Level** (pick only one)/**cấp độ chức năng** (chỉ chọn một)

- Authorised Signatory (Level 1) [CI] / Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 1)
- Authorised Signatory (Level 2) [CA] / Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 2)
- Business Administrator (Level 1) [AV] / Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 1)
- Business Administrator (Level 2) [AI] / Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 2)
- Business Administrator (Level 3) [AA] / Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 3)

**Authorised user's account access**

Referring to the ANZ accounts in Section 3, please select which ANZ account(s) you wish this person to access, including the Access Level, on ANZ Internet Banking.

**Note:** Leave boxes blank against ANZ accounts the Authorised User is not Authorised to access on ANZ Internet Banking.

**Truy cập tài khoản của Người dùng ủy quyền**

Đối với các tài khoản ANZ nêu tại Phần 3, vui lòng chọn (các) tài khoản ANZ nào quý khách muốn người dùng ủy quyền này truy cập, bao gồm cả Cấp độ Truy cập, trong ANZ Internet Banking.

**Lưu ý:** Để trống các ô đối với các tài khoản ANZ mà Người dùng Ủy quyền Không được quyền truy cập trong ANZ Internet Banking.

	Value giá trị	Non-Value Không giá trị		Value giá trị	Non-Value Không giá trị		Value giá trị	Non-Value Không giá trị		Value giá trị	Non-Value Không giá trị
Account 1 Tài khoản 1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 3 Tài khoản 3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 5 Tài khoản 5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 7 Tài khoản 7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Account 2 Tài khoản 2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 4 Tài khoản 4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 6 Tài khoản 6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Account 8 Tài khoản 8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Requested authorisation limit (not required for Business Administrator (Level 2 & 3)):

Hạn mức phê duyệt được yêu cầu (không cần có đối với Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 2 & 3)):

USD

**Note:** the requested authorisation limit must be lower than the Business Limit referred to in section 4 above and if you do not request a limit then the default authorisation limit of zero will apply.

**Lưu ý:** hạn mức phê duyệt được yêu cầu phải thấp hơn Hạn mức Doanh nghiệp nói đến tại phần 4 trên đây và nếu Quý khách không yêu cầu một hạn mức thì hạn mức phê duyệt mặc định bằng không (0) sẽ được áp dụng.

**Authorized User 4 / Người dùng Ủy quyền 4**

Surname

Họ

First/given name(s)

Tên đệm và Tên

ID Number/Date of Issue

Số CMND hoặc Hộ chiếu/Ngày cấp

**Function Level (pick only one)/ cấp độ chức năng** (chỉ chọn một)

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 1) [CI]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 1)  | <input type="checkbox"/> Authorised Signatory (Level 2) [CA]<br>Người ký Điều hành Ủy quyền (Cấp độ 2)  |
| <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 1) [AV]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 1) | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 2) [AI]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 2) |
|   | <input type="checkbox"/> Business Administrator (Level 3) [AA]<br>Quản trị viên doanh nghiệp (Cấp độ 3) |

**Authorized user's account access**

Referring to the ANZ accounts in Section 3, please select which ANZ account(s) you wish this person to access, including the Access Level, on ANZ Internet Banking.

**Note:** Leave boxes blank against ANZ accounts the Authorized User is not Authorized to access on ANZ Internet Banking.

**Truy cập tài khoản của Người dùng ủy quyền**

Đối với các tài khoản ANZ nêu tại Phần 3, vui lòng chọn (các) tài khoản ANZ nào quý khách muốn người dùng ủy quyền này truy cập, bao gồm cả Cấp độ Truy cập, trong ANZ Internet Banking.

**Lưu ý:** Để trống các ô đối với các tài khoản ANZ mà Người dùng Ủy quyền Không được quyền truy cập trong ANZ Internet Banking.

	Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị		Value Giá trị	Non-Value Không giá trị
<b>Account 1</b> Tài khoản 1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 3</b> Tài khoản 3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 5</b> Tài khoản 5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 7</b> Tài khoản 7	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Account 2</b> Tài khoản 2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 4</b> Tài khoản 4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 6</b> Tài khoản 6	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b>Account 8</b> Tài khoản 8	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Requested authorisation limit (not required for Business Administrator (Level 2 & 3)):

Hạn mức phê duyệt được yêu cầu (không cần có đối với Quản trị viên Doanh nghiệp (Cấp độ 2 & 3)):

**Note:** the requested authorisation limit must be lower than the Business Limit referred to in section 4 above and if you do not request a limit then the default authorisation limit of zero will apply.

**Lưu ý:** hạn mức phê duyệt được yêu cầu phải thấp hơn Hạn mức Doanh nghiệp nói đến tại phần 4 trên đây và nếu Quý khách không yêu cầu một hạn mức thì hạn mức phê duyệt mặc định bằng không (0) sẽ được áp dụng.

If more than four Authorized Users are required, please copy these pages as required, correctly renumber the Authorized Users and attach the pages.

Nếu Quý khách yêu cầu nhiều hơn 4 Người dùng Ủy quyền, vui lòng sao lại các trang này như mong muốn, đánh lại cho đúng số thứ tự của những Người dùng Ủy quyền và đính kèm các trang đó.

**SECTION 7: CONFIDENTIAL INFORMATION AND PRIVACY STATMENT / PHẦN 7: THÔNG TIN BÍ MẬT VÀ TUYÊN BỐ VỀ QUYỀN RIÊNG TƯ**

By applying for this service, ANZ Bank (Vietnam) Limited ("ANZ") is likely to collect and use some of your information, including details about your transactions, your account balance, your financial conditions, your account relationship with ANZ and/or your account(s) (herein collectively referred to as "Information"). ANZ explains below when and how ANZ may collect and use your Information.

Khi Quý khách đăng ký sử dụng dịch vụ này, Ngân hàng TNHH một thành viên ANZ Việt Nam ("ANZ") có thể sẽ thu thập và sử dụng một số thông tin của Quý khách, bao gồm các chi tiết về giao dịch của Quý khách, số dư tài khoản của Quý khách, điều kiện tài chính của Quý khách, quan hệ tài khoản của Quý khách với ANZ và/hoặc (các) tài khoản của Quý khách (sau đây gọi chung là "Thông tin"). ANZ giải thích như sau về việc ANZ có thể thu thập và sử dụng Thông tin của Quý khách lúc nào và như thế nào.

**collection of your Information by ANZ**

ANZ may collect your Information: to assist in providing information about a product or service; to consider your request for a product or service; to enable ANZ to provide a product or service; to tell you about other products or services that may be of interest to you; to perform other administrative and operational tasks (including risk management, systems development and testing, credit scoring, staff training and market or customer satisfaction research); to prevent or investigate any fraud or crime (or a suspected fraud or crime); and as required by relevant laws, regulations and external payment systems, whether inside or outside the country in which you are domiciled.

**Việc ANZ thu thập Thông tin của quý khách**

ANZ có thể thu thập Thông tin của Quý khách: để hỗ trợ việc cung cấp thông tin về sản phẩm hoặc dịch vụ; để xem xét yêu cầu của Quý khách về một sản phẩm hoặc dịch vụ; để cho phép ANZ cung cấp một sản phẩm hoặc dịch vụ; để thông báo cho Quý khách về các sản phẩm hoặc dịch vụ khác mà

Quý khách có thể quan tâm; để thực hiện các công việc hành chính và nghiệp vụ (bao gồm cả quản lý rủi ro, phát triển và thử nghiệm hệ thống, chấm điểm phân hạng tín dụng, đào tạo nhân viên và khảo sát thị trường và độ thỏa mãn của khách hàng); để ngăn ngừa hoặc điều tra mọi gian lận hoặc tội phạm (hoặc nghi ngờ là gian lận hoặc tội phạm); và theo yêu cầu của các luật, quy định liên quan và những hệ thống thanh toán bên ngoài, có thể là trong hoặc ngoài quốc gia nơi Quý khách cư trú.

#### Absence of relevant Information

If you do not provide some or all of the information requested, ANZ may be unable to provide you with a product or service.

#### Thiếu Thông tin thích đáng

Nếu Quý khách không cung cấp một phần hoặc tất cả những thông tin được yêu cầu, ANZ có thể sẽ không cung cấp sản phẩm hoặc dịch vụ cho Quý khách.

#### Disclosures by ANZ

Subject to ANZ's general duties of confidentiality towards ANZ's customers and to the extent permitted or required by law, by applying for the ANZ Internet Banking service, you agree that ANZ may use and disclose your Information to: ANZ's head office and its branches, agents, representative offices, regional offices or affiliates, or any related corporation of ANZ anywhere in the world ("ANZ Group Member"); any office, branch, affiliate, subsidiary, employee or agent of an ANZ Group Member or to its auditors or legal advisers; credit reporting or debit collecting agencies; any outsourced provider, agents and contractors which ANZ or any ANZ Group Member engages to carry out or assist its functions and activities; regulatory bodies, government agencies, law enforcement bodies, taxation authorities and courts; other parties ANZ is authorised or required by law of the country in which you are domiciled or by law of another country to disclose Information to; other banks and financial institutions; your authorised agents or your executor, administrator or legal representative; any person where in ANZ's view, the disclosures are necessary or desirable for the purpose of allowing ANZ to perform its duties and exercise its powers and rights under these Terms and Conditions; and any person as ANZ shall in its absolute discretion think fit.

You further agree and acknowledge that any ANZ Group Member may transfer any of the above Information to any party to whom it is authorised to disclose the same referred to above notwithstanding that such party's principal place of business is outside the jurisdiction in which you are domiciled or that such Information will be collected, held, processed or used by such party in whole or in part outside the jurisdiction in which you are domiciled.

#### Việc ANZ Tiết lộ Thông tin

Tùy theo trách nhiệm chung của ANZ trong việc giữ bí mật cho khách hàng của ANZ và trong phạm vi pháp luật cho phép hoặc yêu cầu, bằng việc đăng ký sử dụng dịch vụ ANZ Internet Banking, Quý khách đồng ý rằng ANZ có thể sử dụng và tiết lộ Thông tin của Quý khách cho: Hội sở chính ANZ và các chi nhánh, đại lý, văn phòng đại diện, văn phòng khu vực hoặc công ty con, hoặc bất kỳ công ty có liên quan nào của ANZ tại bất kỳ nơi nào trên thế giới ("Thành viên Tập đoàn ANZ"); bất kỳ văn phòng, chi nhánh, công ty con, công ty trực thuộc, nhân viên hoặc đại lý nào của một Thành viên Tập đoàn ANZ hoặc các kiểm toán viên hoặc nhà tư vấn pháp luật của tập đoàn; các cơ quan báo cáo tín dụng hoặc thu nợ; bất kỳ nhà cung cấp thuê ngoài, đại lý hoặc nhà thầu phụ nào mà ANZ hoặc Thành viên Tập đoàn ANZ thuê để tiến hành hoặc hỗ trợ trong các chức năng và hoạt động của mình; nhà chức trách, cơ quan chính phủ, cơ quan hành pháp, cơ quan thuế và tòa án; các bên khác mà ANZ được phép hoặc được yêu cầu bởi luật pháp của quốc gia nơi Quý khách cư trú hoặc luật pháp của một quốc gia khác phải tiết lộ Thông tin, các ngân hàng và định chế tài chính khác, đại lý ủy quyền của Quý khách hoặc người thừa hành, quản trị hoặc đại diện theo pháp luật của Quý khách; bất kỳ người nào mà theo quan điểm của ANZ, việc tiết lộ thông tin là cần thiết hoặc đáng làm vì mục đích cho phép ANZ thi hành nhiệm vụ của mình và thực hiện quyền lực và quyền của mình theo những Điều khoản và Điều kiện này; và bất kỳ người nào mà ANZ theo toàn quyền quyết định của mình cho là phù hợp.

Quý khách cũng đồng ý và công nhận thêm rằng mọi Thành viên Tập đoàn ANZ đều có thể chuyển bất kỳ thông tin nào trên đây cho bất kỳ bên nào mà họ được quyền tiết lộ thông tin đó cho dù địa điểm kinh doanh chính của bên đó nằm ngoài khu vực tài phán mà Quý khách cư trú hoặc Thông tin đó sẽ được thu thập, giữ, xử lý hoặc sử dụng toàn bộ hoặc một phần bởi bên đó bên ngoài khu vực tài phán mà Quý khách cư trú.

#### Accessing your Information held by ANZ

To the extent permitted by law, you may access your Information at any time by asking to do so at any ANZ branch.

This clause applies in addition to any Privacy Statement which ANZ may issue to you in the jurisdiction in which your account is opened and held with ANZ at Account Opening or notified by ANZ from time to time.

#### Truy cập vào Thông tin của quý khách do ANZ nắm giữ

Trong phạm vi pháp luật cho phép, Quý khách có thể truy cập vào Thông tin của mình bất kỳ lúc nào bằng cách yêu cầu tại chi nhánh ANZ của Quý khách.

Điều khoản này áp dụng thêm cùng với mọi Tuyên bố về Quyền riêng tư mà ANZ có thể ban hành cho Quý khách trong khu vực tài phán nơi tài khoản của Quý khách được mở và duy trì với ANZ vào thời điểm Mở Tài khoản hoặc do ANZ thông báo theo từng thời kỳ.



### SECTION 8: CUSTOMER AGREEMENT / PHẦN 8: CHẤP THUẬN CỦA KHÁCH HÀNG

By signing below, I/we acknowledge and agree that:

1. I/we and my/our Authorised Users will be bound to the ANZ Internet Banking Terms and Conditions from our first use of ANZ Internet Banking service and acknowledge that I/we and my/our Authorised Users have been given the opportunity to read, understand and accept the same;
2. I/we (as the entity named on this form) are liable for the use of ANZ Internet Banking by my/our Authorised Users and that I/we are responsible for ensuring that each Authorised User complies with all obligations imposed on me/us and my/our Authorised Users under the ANZ Internet Banking Terms and Conditions;
3. I/we warrant that I/we are duly Authorised to make an application for the use of the ANZ Internet Banking service subject to the ANZ Internet Banking Terms and Conditions, and the supporting documentation provided together with this form evidences the matters stated in this clause;

**(Note: Please attach a copy of supporting documents to certify the above)**

4. I/we agree that the contents of this application and the supporting documentation provided together with this form are true and correct and that my/our signature below evidence my understanding of and consent to all matters set out in this registration form, including the Confidential Information and Privacy statement above;
5. I/we agree that this Registration Form and the ANZ Internet Banking Terms and Conditions together comprise the contract between ANZ and me/us in relation to ANZ Internet Banking.

The ANZ Internet Banking Terms and Conditions can be accessed online on ANZ's website, at any ANZ branch and at initial log on of ANZ Internet Banking.

**ANZ Bank (Vietnam) Limited ("ANZ") is a separate entity to Australia and New Zealand Banking group Limited ("ANZBGL"). ANZ is not an authorised deposit taking institution within the meaning of the laws of Australia. Deposits or liabilities with ANZ are not deposits or other liabilities of ANZBGL and ANZBGL does not guarantee the obligations of ANZ.**

Bằng việc ký tên dưới đây, Tôi/chúng tôi công nhận và đồng ý rằng:

1. Tôi/chúng tôi và những Người dùng Ủy quyền của Tôi/của chúng tôi sẽ bị ràng buộc bởi các Điều khoản và Điều kiện ANZ Internet Banking từ lần sử dụng dịch vụ ANZ Internet Banking đầu tiên và công nhận rằng Tôi/chúng tôi và những Người dùng Ủy quyền của Tôi/của chúng tôi đã được đọc, hiểu và chấp nhận các Điều khoản và Điều kiện đó.
2. Tôi/chúng tôi (với tư cách là tổ chức đề tên trong đơn này) có nghĩa vụ đối với việc sử dụng ANZ Internet Banking của Người dùng Ủy quyền của Tôi/của chúng tôi và rằng Tôi/chúng tôi có trách nhiệm bảo đảm rằng mỗi Người dùng Ủy quyền đều tuân thủ theo tất cả nghĩa vụ của Tôi/chúng tôi và của những Người dùng Ủy quyền của Tôi/của chúng tôi theo quy định trong các Điều khoản và Điều kiện ANZ Internet Banking;
3. Tôi/chúng tôi cam đoan rằng Tôi/chúng tôi được Ủy quyền đầy đủ để nộp đơn sử dụng dịch vụ ANZ Internet Banking tuân theo các Điều khoản và Điều kiện ANZ Internet Banking, và các tài liệu đi kèm được cung cấp cùng với đơn này chứng minh điều được nêu trong điều khoản này;

**(Lưu ý: Vui lòng đính kèm một bản hồ sơ kèm theo để xác nhận điều nêu trên)**

4. Tôi/chúng tôi đồng ý rằng nội dung của đơn này và tài liệu đi kèm được cung cấp cùng với đơn này là chân thực và chính xác và rằng chữ ký của Tôi/của chúng tôi dưới đây chứng minh rằng tôi hiểu và đồng ý với tất cả mọi vấn đề được nêu trong đơn đăng ký này, bao gồm cả Thông tin Bí mật và Tuyên bố về Quyền riêng tư trên đây;
5. Tôi/chúng tôi đồng ý rằng Đơn Đăng ký này cùng với các Điều khoản và Điều kiện ANZ Internet Banking tạo thành hợp đồng giữa ANZ và Tôi/chúng tôi về ANZ Internet Banking.

Các Điều khoản và Điều kiện ANZ Internet Banking có thể được truy cập trực tuyến tại trang web của ANZ, tại bất kỳ chi nhánh nào của ANZ và vào lần đăng nhập đầu tiên vào ANZ Internet Banking.

**Ngân hàng TNHH ANZ (Việt Nam) ("ANZ") là một pháp nhân tách biệt đối với Tập đoàn Ngân hàng TNHH Australia và New Zealand ("ANZBGL"). ANZ không phải là một định chế được phép nhận tiền gửi theo quy định của luật pháp Australia. Tiền gửi hoặc các tài sản nợ khác tại ANZ không phải là các khoản tiền gửi hoặc tài sản nợ khác của ANZBGL và ANZBGL không bảo đảm các nghĩa vụ của ANZ.**

Acknowledged and Agreed

**For corporations, Sole Proprietors, Partnerships, Trusts and other entities**

Authorised Signatories

Công nhận và Đồng ý

**Đối với công ty, Doanh nghiệp Tư nhân, công ty Hợp danh, quỹ Tín thác và các Pháp nhân khác**

Người ký Điều hành Ủy quyền

**Signatory 1/Người ký điều hành 1**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

**Signatory 2/Người ký điều hành 2**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

**Signatory 3/Người ký điều hành 3**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

**Signatory 4/Người ký điều hành 4**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

**Signatory 5/Người ký điều hành 5**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

**Signatory 6/Người ký điều hành 6**

Title/Chức danh

Full Name/Họ Tên

Signature/Chữ ký

Date/Ngày

For a company or other business Entity, affix seal (if applicable)

Đối với công ty hoặc Pháp nhân kinh doanh khác, đóng dấu (nếu có)

Affix Seal  
Đóng dấu**BRANCH USE ONLY** Retain original file in Customer's file./DÀNH CHO CHI NHÁNH Lưu đơn gốc tại Hồ sơ Khách hàng.

Documents &amp; signatures verified by/Tài liệu &amp; Chữ ký được xác thực bởi

Confirmed by/Xác nhận bởi

Customer Number/Số hiệu Khách hàng

Account Mandate verified by/Ủy nhiệm Tài khoản được xác thực bởi

Form completed by/Đơn được hoàn tất bởi

Date/Ngày

**EBS USE/Dành cho EBS**

Date received/Ngày nhận

Actioned by/Người thực hiện

Date actioned/Ngày thực hiện

User ID

Checked by/Người kiểm tra